



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHL
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0469

Domenica 13.07.2008

Sommario:

◆ **VIAGGIO APOSTOLICO DI SUA SANTITÀ BENEDETTO XVI A SYDNEY (AUSTRALIA)
IN OCCASIONE DELLA XXIII GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ (12 - 21 LUGLIO
2008) (II)**

◆ **VIAGGIO APOSTOLICO DI SUA SANTITÀ BENEDETTO XVI A SYDNEY (AUSTRALIA)
IN OCCASIONE DELLA XXIII GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ (12 - 21 LUGLIO
2008) (II)**

VIAGGIO APOSTOLICO DI SUA SANTITÀ BENEDETTO XVI A SYDNEY (AUSTRALIA) IN OCCASIONE
DELLA XXIII GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ (12 - 21 LUGLIO 2008) (II)

- TELEGRAMMI A CAPI DI STATO
- SOSTA TECNICA ALL'AEROPORTO DELLA RAAF MILITARY AIR BASE DI DARWIN (AUSTRALIA)
- L'ARRIVO A SYDNEY (AUSTRALIA)
- PERMANENZA PRIVATA DEL SANTO PADRE ALLA RESIDENZA DEL KENTHURST STUDY CENTRE DI SYDNEY
- TELEGRAMMI A CAPI DI STATO

Durante il volo che - partito ieri da Roma - lo ha portato in Australia, il Santo Padre Benedetto XVI, nel sorvolare l'Albania, la Grecia, la Turchia, l'Armenia, l'Azerbaijan, il Turkmenistan, l'Afghanistan, il Pakistan, l'India, il Bangladesh, il Myanmar, la Thailandia, la Cambogia, il Vietnam, la Malaysia e l'Indonesia, ha fatto pervenire ai rispettivi Capi di Stato i seguenti messaggi telegrafici:

HIS EXCELLENCY MR. BAMIR TOPI
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF ALBANIA
TIRANA

FLYING OVER ALBANIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND
PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01091-02.02] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. KAROLOS PAPOULIAS
PRESIDENT OF THE HELLENIC REPUBLIC
ATHENS

FLYING OVER GREECE EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND
PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01092-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. ABDULLAH GÜL
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF TURKEY
ANKARA

FLYING OVER TURKEY EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND
PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01093-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. SERZH SARGSYAN
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF ARMENIA
YEREVAN

FLYING OVER ARMENIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND
PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01094-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. ILHAM ALIYEV
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF AZERBAIJAN
BAKI

FLYING OVER AZERBAIJAN EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01095-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. GURBANGULY BERDIMUHAMEDOV
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF TURKMENISTAN
ASHGABAT

FLYING OVER TURKMENISTAN EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01096-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. HAMID KARZAI
PRESIDENT OF THE ISLAMIC REPUBLIC OF AFGHANISTAN
KABUL

FLYING OVER AFGHANISTAN EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01097-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY GEN. PERVEZ MUSHARRAF
PRESIDENT OF THE ISLAMIC REPUBLIC OF PAKISTAN
ISLAMABAD

FLYING OVER PAKISTAN EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND PROSPERITY.

BENEDICTUS PP. XVI

[01098-02.01] [Original text: English]

HER EXCELLENCY MRS. PRATIBHA PATIL
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF INDIA
NEW DELHI

FLYING OVER INDIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY
UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01099-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY DR. IAJUDDIN AHMED
PRESIDENT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF BANGLADESH
DHAKA

FLYING OVER BANGLADESH EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH
DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY
UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01100-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY SENIOR GEN. THAN SHWE
CHAIRMAN OF THE STATE PEACE AND DEVELOPMENT COUNCIL
RANGOON

FLYING OVER MYANMAR EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE
ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY
UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01101-02.01] [Original text: English]

HIS MAJESTY BHUMIBOL ADULYADEJ
KING OF THAILAND
BANGKOK

FLYING OVER THAILAND EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I
SEND CORDIAL GREETINGS TO YOUR MAJESTY AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH
THE ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND
PROSPERITY UPON THE NATION.

[01102-02.01] [Original text: English]

HIS MAJESTY NORODOM SIHAMONI
KING OF CAMBODIA
PHNOM PENH

FLYING OVER CAMBODIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOUR MAJESTY AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01103-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY MR. NGUYỄN MINH TRIẾT
PRESIDENT OF THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
HANOI

FLYING OVER VIETNAM EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01104-02.01] [Original text: English]

HIS MAJESTY SULTAN MIZAN ZAINAL ABIDIN
SUPREME HEAD OF STATE OF MALAYSIA
KUALA LUMPUR

FLYING OVER MALAYSIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOUR EXCELLENCY AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS INVOKING ABUNDANT DIVINE BLESSINGS OF PEACE AND PROSPERITY UPON THE NATION.

BENEDICTUS PP. XVI

[01106-02.01] [Original text: English]

HIS EXCELLENCY GEN. SUSILO BAMBANG YUDHOYONO
PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF INDONESIA
JAKARTA

FLYING OVER INDONESIA EN ROUTE TO AUSTRALIA FOR THE CELEBRATION OF WORLD YOUTH DAY, I SEND CORDIAL GREETINGS TO YOU AND TO ALL YOUR FELLOW-CITIZENS, ALONG WITH THE ASSURANCE OF MY PRAYERS THAT ALMIGHTY GOD WILL BLESS THE NATION WITH PEACE AND PROSPERITY.

[01107-02.01] [Original text: English]

• **SOSTA TECNICA ALL'AEROPORTO DELLA RAAF MILITARY AIR BASE DI DARWIN (AUSTRALIA)**

Alle 9.15 di questa mattina (le 01.15 ora di Roma), l'aereo con a bordo il Santo Padre arriva all'aeroporto della RAAF Military Air Base di Darwin e si ferma nella piazzola della Base dell'Aeronautica Militare per una sosta tecnica.

Alle 10.30, il B777 dell'Alitalia riprende il volo verso Sydney, con arrivo previsto per le 15, ora locale.

[01122-01.01]

• **L'ARRIVO A SYDNEY (AUSTRALIA)**

All'arrivo all'aeroporto della RAAF Military Air Base di Richmond (Sydney), previsto per le ore 15.00 (07.00, ora italiana), il Santo Padre Benedetto XVI è accolto dal Nunzio Apostolico, S.E. Mons. Giuseppe Lazzarotto e dal Capo del Protocollo; dal Primo Ministro, Sig. Kevin Rudd; dall'Arcivescovo di Sydney, Em.mo Card. George Pell; dal Vice-premier del New South Wales e Ministro della GMG, Sig. John Watkins; dall'Official Secretary, Sig. Malcolm Hazel; dal Presidente del Pontificio Consiglio per i Laici, Em.mo Card. Stanisław Ryłko, con il Segretario del medesimo Consiglio, S.E. Mons. Josef Clemens; dal Vescovo Coordinatore della GMG, S.E. Mons. Anthony Colin Fisher, O.P.; e dal Vescovo Ordinario Militare, S.E. Mons. Max Leroy Davis.

Il Papa si trasferisce quindi in auto alla Residenza privata del Kenthurst Study Centre di Sydney.

[01123-01.01]

• **PERMANENZA PRIVATA DEL SANTO PADRE ALLA RESIDENZA DEL KENTHURST STUDY CENTRE DI SYDNEY**

Lasciato l'aeroporto, il Santo Padre Benedetto XVI si reca in auto alla Residenza del Kenthurst Study Centre di Sydney, dove l'arrivo è previsto per le ore 16.

Il Papa trascorrerà nel Kenthurst Study Centre alcuni giorni in soggiorno privato, fino al pomeriggio di mercoledì 16 luglio, quando si trasferirà alla Cathedral House di Sydney.

[01146-01.01]

[B0469-XX.01]
